

El Cambio Online



El periódico que le sirve a la comunidad

-GRATIS- Año 15 - Edición 6989

www.cambionewspaper.com

201-850-9444

Marzo 6 al 13, 2021

Joe Biden otorga un estatus de protección temporal a venezolanos



Auto + Hogar = **Grandes Ahorros**

Averigua cómo puedes ahorrar con nuestros descuentos al combinar tu Seguro de Auto y tu Seguro de Propietario de Vivienda de State Farm. Llámame hoy.

State Farm
UN BUEN VECINO

Alex Vargas, Agente
45 Hoover Avenue
Passaic, NJ 07055-6109
Tel: (973) 955-4530 Fax: (973) 955-4533
alex.vargas.mbyt@statefarm.com

Las pólizas de seguros de State Farm están escritas en inglés. Los descuentos aplican al Seguro de Propietario de vivienda. Requiere de tener ciertos requisitos de la póliza de auto. State Farm Mutual Automobile Insurance Company, Bloomington, IL. Homeowners Insurance: State Farm Fire and Casualty Company, Bloomington, IL.



Communitarian Media Network, Inc.

Comunitarian Media Network
Organización Comunitaria Sin Fines de Lucro
Non Profit Organization
reconocida por el IRS (501 c3)

Como un servicio social estamos colaborándole a la comunidad para llenar sus formas de inmigración **TOTALMENTE GRATIS**. No somos abogados ni asesores legalmente, solamente le colaboramos con la presentación de sus formas de inmigración.

AYUDAMOS CON SUS APLICACIONES DE INMIGRACION LE DEBEN DINERO? LE AYUDAMOS A COBRARLO ANTE LA CORTE



- Aplicación para renovación del TPS
- Aplicación para peticiones familiares
- Aplicación para la Ciudadanía
- Aplicación para visas de trabajo
- Aplicación para visas de estudiantes
- Aplicación para el DACA
- Aplicación para perdones administrativos.
- Y todas las formas y formularios del Departamento de Inmigración de los E.E.U.U.

Nota: Si su caso requiere de un análisis legal lo remitimos al mejor abogado de inmigración del condado de Hudson.

Oficinas en la ciudad de West New York. Citas únicamente por teléfono al 201-679-2169

DIVORCIO POR SOLO \$99.00



¿Sabias que


La oficina del IRS acaba de informar que formalmente la temporada de taxes comenzará el

12 de Feb.

HAGA SU CITA O VISITENOS CON TRANQUILIDAD QUE TENEMOS TODAS LAS

MEDIDAS DE BIOSEGURIDAD

PARA MAYOR INFORMACION

 **(551) 272-9300**
(551) 272-9303

 **7304 Bergenline Ave.**
North Bergen, NJ 07047



ATAX

NO ESPERES MAS
Llena Tu declaración de impuestos **HOY**



LLAMANOS 551-272-9300

PAYROLL
BOOKEEPING
TRANSLATIONS
NOTARY PUBLIC
INCORPORATIONS
TAX PREPARATION



7304 Bergenline Ave.
North Bergen, NJ 07047

Estados Unidos otorga TPS a venezolanos



Se beneficiaría a por lo menos 320.000 personas. Colombia ya había tomado una decisión similar. La administración del presidente Joe Biden concedió este lunes un estatus de protección temporal a cientos de miles de venezolanos que actualmente se encuentran en Estados Unidos. Conocido como TPS, el nuevo estatus beneficiaría a por lo menos 320.000 venezolanos que buscaron refugio en EE.UU. del régimen de Nicolás Maduro. La medida solo beneficia a los nacionales de este país que ingresaron a EE. UU. antes de este 8 de marzo y los cobijará por un periodo de 18 meses. La ley que rige el TPS, que fue aprobada por el Congreso de EE. UU. hace ya varias décadas, no establece un límite para su renovación una vez expira ese periodo y deja en manos de la administración de turno esa decisión. Históricamente, no obstante, los TPS suelen renovarse en al menos una ocasión. La decisión fue anunciada por dos portavoces de la administración Biden a través de una llamada telefónica con periodistas de Washington en la que participaron funcionarios del departamento de Estado y de la Casa Blanca. Colombia ya había tomado una decisión similar hace varias semanas, otorgando la posibilidad de obtener un permiso de residencia para los casi 2 millones de venezolanos que viven en nuestro territorio.

¿Puedo acceder de manera automática?

El estatus no es automático. Para poder acceder a los beneficios, los venezolanos tendrán que realizar una aplicación que cuesta US \$50 dólares y que se usará para realizar una revisión de sus antecedentes criminales. Así mismo, están obligados a presentar una prueba biométrica para establecer su identidad por un valor de US

\$80 dólares y luego solicitar un permiso de trabajo cuyo costo será de US 415 dólares. En total todo el proceso tendrá una factura de US 545 dólares, según informaron estos funcionarios. Con la decisión, Biden no solo cumple con una de sus promesas de campaña sino que marca un claro contraste con su antecesor, el presidente Donald Trump. A pesar de que el líder republicano asumió una política de mano dura contra el régimen de Maduro, nunca quiso otorgar el TPS a los venezolanos que viven en EE. UU. Un día antes de que abandonara la Casa Blanca, firmó una orden ejecutiva que frenó la deportación de venezolanos por 18 meses pero sin que eso se tradujera en un permiso de trabajo o tuviera la fuerza legal que si otorga el estatus de protección temporal.

¿Qué pasa con las sanciones de EE. UU. hacia Venezuela?

Durante la conferencia de prensa los funcionarios también se refirieron al futuro de las sanciones que actualmente pesan sobre Venezuela y que en su mayoría fueron elevadas por la anterior administración republicana. De acuerdo con estos, no tiene "afán alguno" en retirar las sanciones pero sí anunciaron que estas serán "revisadas" para determinar su efectividad. "Lo que sí sabemos es que cuatro años de sanciones unilaterales contra Venezuela no provocaron un cambio de régimen o que se convocaran elecciones", afirmó uno de los funcionarios. Según el funcionario, las sanciones y cualquier decisión futura que se tome en torno a ellas serán coordinadas con otros miembros de la comunidad internacional. Parte de la revisión, sostuvo, tiene como fin evitar que estas afecten al pueblo venezolano como tal y tengan más impacto en debilitar el yugo de Maduro sobre el país. Hablaron también de

incrementar la campaña de presión internacional para cerrarle espacios al dictador pero sin entrar en detalles sobre cómo se diferenciaría de lo que se ya ha implementado a lo largo de los últimos años.

TPS para Venezuela: qué cambia con la protección migratoria especial anunciada por el gobierno de Biden

El gobierno de Estados Unidos anunció este lunes que otorgará un estatus de protección temporal (TPS, por sus siglas en inglés) a miles de venezolanos que estén ya en el país.

Los beneficiarios de este tipo de programas reciben protección contra la deportación y permisos de trabajo temporales.

Venezuela se une así al listado de diez países designados bajo el TPS, como El Salvador, Haití y Honduras. La medida del presidente Joe Biden tiene una vigencia inicial de 18 meses, aunque podría prorrogarse, y podría beneficiar a más de 320.000 venezolanos, según el gobierno. "Las condiciones de vida en Venezuela revelan un país en caos, incapaz de proteger a sus propios ciudadanos", dijo este lunes Alejandro Mayorkas, secretario del Departamento de Seguridad Nacional de EE.UU.

Trump suspende por 18 meses las

deportaciones de venezolanos

El presidente saliente de Estados Unidos, Donald Trump, ordenó este martes diferir por 18 meses y con algunas excepciones las deportaciones a venezolanos presentes en ese país desde este martes.

El presidente ordenó también al Departamento de Seguridad Interna que tome medidas para autorizar el empleo de los beneficiarios de la medida durante el periodo establecido.

"El gobierno autocrático de Nicolás Maduro ha violado consistentemente las libertades soberanas que posee el pueblo venezolano. A través de la fuerza y el fraude, el régimen de Maduro es responsable de la peor crisis humanitaria del hemisferio Occidental en la historia reciente", señala el escrito, publicado en el sitio web de la Casa Blanca.

La medida, tomada en su último día de gobierno, puede beneficiar a alrededor de 200.000 venezolanos que, sin ella, estarían en riesgo de ser enviados a su país de origen, de acuerdo a información del diario Miami Herald.

En el memorando, Trump justificó su decisión con base en la "situación de deterioro" en Venezuela, que "presenta una continua amenaza de seguridad nacional para la integridad y bienestar de los estadounidenses".



New Jersey incentiva proyectos de construcción y renovación

Proyecto de ley de Greenwald, Chiaravalloti y Moen para establecer procedimientos para la adjudicación de contratos de diseño y construcción es aprobado por la Asamblea

(TRENTON) - Con el objetivo de simplificar el proceso de contratación para proyectos de construcción y renovación, la Asamblea en pleno votó el lunes 67-3-0 para aprobar la legislación que crearía procedimientos para la adjudicación de contratos de diseño y construcción.

Tradicionalmente, los contratos de proyectos públicos en Nueva Jersey se otorgan a través de un sistema de diseño-licitación-construcción, bajo el cual una unidad contratante primero contrata a un arquitecto para diseñar el proyecto, luego a un contratista independiente para construirlo. Los procedimientos establecidos en este proyecto de ley (A-1285) permitirían a las unidades contratantes utilizar un sistema de diseño y construcción, según el cual todo el proyecto se adjudicaría a una sola empresa para que lo supervisara de principio a fin.

Los patrocinadores de la medida, el líder de la mayoría de la Asamblea Louis Greenwald (D-Camden, Burlington), el asambleísta Nicholas Chiaravalloti (D-Hudson) y el asambleísta Bill Moen (D-Camden, Gloucester) emitieron la siguiente declaración conjunta:

"Al contratar para un proyecto, los gobiernos locales y otras unidades de contratación ahorrarán tiempo y dinero al contratar a una sola empresa para que haga todo el trabajo en lugar de hacer malabares con varios contratistas. Esto hará que el proceso sea más organizado y cohesivo en



todos los ámbitos. Ahora más que nunca, debemos explorar formas de impulsar la

eficiencia del gobierno, reducir el gasto y ahorrar dinero de los contribuyentes".

JP Computer's

Julio Paternina

ANALISTA PROGRAMADOR DE COMPUTADORAS

Reparación de computadoras a domicilio



AHORA!!!
Hacemos páginas de internet.

Servicio de reparación de computadoras en casas o negocios. Mantenimiento, instalación de hardware, software e Internet.

- ❶ ¿Su computadora está muy lenta?
- ❷ ¿Hace ruidos extraños? ¿Está desactualizada?
- ❸ Necesita reparación y no sabe quién puede ayudarlo? Llámenos hoy mismo
- ❹ (201) 893-5397 (8 am. a 10 pm.)

P.O. Box 502 West New York, NJ 07093

201-893-5397

E-mail: jpcomputer1@hotmail.com



THE PEOPLE'S PHARMACY SHOPPE

La Farmacia de la Gente Hispana

Julio esta aqui para servirles como siempre!



Su perfumería "Cardos Beauty Center" es ahora THE PEOPLES PHARMACY

La Farmacia de la Gente sirviendo a nuestra comunidad

- Perfumería, Cosméticos,
- Beauty Supplies
- Productos para el Hogar,
- Servicio a domicilio GRATIS.!

HORARIO:

Lunes a Viernes 9 AM - 8 PM
Sábado 10 AM - 7 PM

PERSONAL BILINGUE

Tel. 201.348.0810

4012 Bergenline Ave., Union City, NJ

Aceptamos la Mayoría de seguros médicos y Medicaid

Mejor atención a los lugares deportivos y de entretenimiento



Legislación de Burzichelli que permite el pago sin efectivo en ciertos lugares deportivos y de entretenimiento ahora es ley (TRENTON) - A la luz de la pandemia de COVID-19, el asambleísta John Burzichelli (D-Cumberland, Gloucester,

Salem) patrocina una legislación promulgada por el gobernador Phil Murphy el lunes que permitiría pagos sin efectivo en puestos de concesión y tiendas de mercadería en deportes y lugares de entretenimiento.

El objetivo del proyecto de ley (A-4631) es

disminuir el contacto físico en lugares con una capacidad de asientos de 10,000 o más y darles la capacidad de acortar los tiempos de espera mediante el uso de sistemas de pago sin efectivo. La medida fue aprobada previamente por la Asamblea en enero 62-9-4, y por el Senado en julio 39-1.

El asambleísta Burzichelli patrocinador de la ley emitió la siguiente declaración:

“COVID-19 ha hecho que sea muy difícil disfrutar de los deportes y el entretenimiento como estamos acostumbrados. Este proyecto de ley mejorará la seguridad de las personas en los lugares y disminuirá en gran medida el tiempo que alguien espera en la fila. Queremos reducir el riesgo de contraer COVID-19 tanto como sea posible y brindar a las

personas una experiencia más cómoda en estos eventos”.

Legislación de Chiaravalloti y Murphy para ayudar a las personas con discapacidad auditiva es aprobada por la asamblea en pleno

(TRENTON) - Para ayudar a las personas

con discapacidad auditiva en Nueva Jersey, los demócratas de la Asamblea Nicholas Chiaravalloti (D-Hudson) y Carol Murphy (D-Burlington) patrocinan una resolución aprobada por el pleno de la Asamblea por 70-0 votos para mejorar la comunicación entre las fuerzas del orden y la Comunidad de personas no oyentes. La resolución (AR-35) alienta a las agencias de aplicación de la ley a continuar brindando capacitación a los oficiales sobre cómo acercarse a las personas con discapacidad auditiva.

El Departamento de Servicios Humanos de Nueva Jersey declaró que 850.000 personas en Nueva Jersey sufren de pérdida auditiva. Un mayor acceso a evaluaciones y tratamientos de la audición junto con evaluaciones y programas de capacitación específicos para las fuerzas del orden será de gran ayuda.

Tras la aprobación de la legislación por la Asamblea, Chiaravalloti y Murphy emitieron la siguiente declaración conjunta:

“La interacción entre las fuerzas del orden y las personas con discapacidad auditiva es una pequeña parte dentro de la estructura de los programas de capacitación actuales. Un programa de capacitación más completo, centrado exclusivamente en cómo acercarse a las personas sordas y con problemas de audición, podría ayudar a superar las barreras de comunicación entre los agentes del orden y la comunidad no oyente”.

TROPICAL
TROPICAL CHEESE INDUSTRIES

DRIVERS

TROPICALCHEESE INDUSTRIES

LOCATED IN PERTH AMBOY, NJ

SEEKS DRIVERS W/ CDL CLASS B

COMPANY OFFERS MEDICAL COVERAGE, 401K, VACATION, HOLIDAY & A TEAM WORK ENVIRONMENT. WE REQUIRE A CLEAN DRIVING RECORD & A MINIMUM OF 1 – 2 YEARS EXP.

PLEASE CALL 732-442-4898 EXT 445

OR FAX 732-352-4260

N_SABOGAL@TROPICALCHEESE.COM

Prohíben cirugías innecesarias a niños intersexuales

La asambleísta Quijano y el senador Vitale introducen legislación para prohibir la cirugía genital en niños intersexuales

(TRENTON) - Los hospitales y los profesionales de la salud tendrán prohibido realizar cirugías genitales en niños menores de 12 años que nazcan con variaciones en sus características físicas sexuales, a menos que la cirugía sea necesaria para abordar el daño físico inmediato según la legislación presentada hoy por la asambleísta Annette Quijano (D-Union) y será presentado por el Senador Joe Vitale (D-Middlesex) en el próximo quórum del Senado.

El proyecto de ley establecería sanciones y acciones administrativas contra los profesionales de la salud que realicen procedimientos quirúrgicos prohibidos en violación del proyecto de ley, y responsabiliza al profesional de la salud ante la persona a la que se le realizó el procedimiento quirúrgico prohibido. La persona puede presentar una acción civil contra el profesional de la salud en el Tribunal Superior.

La Asambleísta Quijano y el Senador Vitale emitieron el siguiente comunicado conjunto:

"Las personas intersexuales, aquellas que nacen con una variedad de alteraciones en las características sexuales, han sido sometidas a cirugías y tratamientos irreversibles e innecesarios cuando eran niños, a nivel nacional y en Nueva Jersey. El hecho de que sus cuerpos no se ajusten a las categorías de género típicas de hombres y mujeres no significa que necesiten ser "arreglados".

"Estas cirugías no deben realizarse en niños que no pueden dar su consentimiento, a menos que sea absolutamente necesario para protegerlos de daños o salvar sus vidas. Esta



legislación protegerá los derechos humanos y civiles de las personas intersexuales de no ser sometidas a procedimientos médicos

innecesarios sin su consentimiento".



CONSULTA INICIAL
GRATIS

Alonso & Navarrete

SIRVIENDO A LA COMUNIDAD DESDE 1982 **ABOGADOS**

DEMANDAS POR LESIONES PERSONALES
CASOS CRIMINALES BIENES Y RAICES
PERMISOS ESPECIALES DE CONSTRUCCION (VARIANTES)



Deje que nuestra experiencia trabaje para Usted.
Sirviendo los condados de Hudson, Union, Morris y Bergen

- ACCIDENTES AUTOMOVILÍSTICOS
- RESBALONES Y CAIDAS
- CASOS LABORALES
- INMIGRACIÓN
- ASUNTOS DE BIENES RAICES
- CORTE MUNICIPAL
- DWI/ INFRACCIONES DE TRÁFICO
- SEGURO SOCIAL-INCAPACIDAD
- LEY FAMILIAR Y DIVORCIOS

NO HONORARIOS A MENOS QUE SE RECUPERE - NO CARGOS POR CONSULTA INICIAL

**LINEA
GRATIS**

1 - 800 - 9 SU CASO
1 - 800 - 9 78 2276

6121 KENNEDY BLVD., NORTH BERGEN, NJ 07047
44 MAPLE AVE., MORRISTOWN, NJ 07960



BAYER & BAYER

LAW OFFICE – FIRMA DE ABOGADOS

Si usted a sido lesionado o afectado por la negligencia de otros, las leyes de los Estados Unidos te protege compensándote por los daños y sufrimiento causado por esta negligencia.

La firma de abogados de Bayer & Bayer a ganado la mayoría de casos en:

- Lesiones por Accidente de Auto**
- Lesiones Personales**
- Negligencia Médica**
- Drogas Defectuosas**
- Dispositivos Médicos Defectuosos**
- Sustancias Químicas Tóxicas**
- Casos de Discriminación**

**NOSOTROS
LE COBRAMOS
SOLO SI
GANAMOS!!**

NO DEJE QUE CUALQUIERA LO REPRESENTE.

**Llame para una consulta
AHORA MISMO**

201-293-5665

Proyecto de ley para apoyar bancos de alimentos

El proyecto de ley de Coughlin, Speight y Armato que proporciona fondos para el apoyo a los bancos de alimentos en Nueva Jersey se aprueba por unanimidad en la asamblea

(TRENTON) - En respuesta al aumento de la inseguridad alimentaria en Nueva Jersey, como resultado de la pandemia de COVID-19, los demócratas de la Asamblea Craig Coughlin, Shanique Speight y John Armato patrocinaron un proyecto de ley para asignar fondos federales para apoyar a las organizaciones de bancos de alimentos.

Un informe de octubre de 2020 proyectó un aumento de más del 50 por ciento en la inseguridad alimentaria en toda Nueva Jersey, en comparación con los niveles previos a la pandemia. El proyecto de ley (A-5405) asignaría \$10 millones de la Ley de Ayuda, Alivio y Seguridad Económica por Coronavirus (Ley CARES) al Departamento de Agricultura, para ser distribuidos a los bancos de alimentos del estado.

Tras la aprobación unánime del proyecto de ley por la Asamblea en pleno, el portavoz Coughlin (D-Middlesex), y los asambleístas Speight (D-Essex) y Armato (D-Atlantic) emitieron la siguiente declaración conjunta:

"Demasiadas familias están luchando por poner comida en la mesa en este momento debido al impacto financiero de COVID-19. A lo largo de esta crisis, los bancos de alimentos han brindado un apoyo fundamental a los miembros de la comunidad que lo necesitan, asegurando que nadie que busque su ayuda regrese a

casa con hambre. La asignación de fondos a los bancos de alimentos de Nueva Jersey ayudará a estas organizaciones a continuar con su importante misión de ayudar a los residentes a superar tiempos difíciles".

El proyecto de ley ahora se dirige al Senado. El proyecto de ley Carter, Karabinchak y Calabrese para estudiar el impacto económico de la inteligencia artificial en el crecimiento económico se aprueba en la Asamblea

(TRENTON) - Como parte del impulso continuo de Nueva Jersey hacia una economía de innovación, los demócratas de la Asamblea Linda Carter (D-Middlesex, Somerset, Union) y Robert Karabinchak (D-Middlesex) y Clinton Calabrese (D-Bergen, Passaic) publicaron la siguiente declaración conjunta el miércoles sobre un proyecto de ley (A-195) que requeriría que el Comisionado de Trabajo y Desarrollo de la Fuerza Laboral, en consulta con la Comisión de Ciencia, Innovación y Tecnología, lleve a cabo un estudio sobre los impactos económicos de la inteligencia artificial en el crecimiento económico.

"El espacio de la inteligencia artificial está evolucionando y es verdaderamente fascinante. Sin embargo, todavía necesitamos tener más información sobre cómo este aspecto de la tecnología afectará a la fuerza laboral de Nueva Jersey y la economía en general.

"Si bien los estudios previos sobre inteligencia artificial se han centrado en las industrias de servicios, este proyecto de ley exige un estudio que se concentrará en profesionales altamente capacitados,

como médicos, abogados, analistas de datos y trabajadores con habilidades similares. Esta información es crucial y nos ayudará a obtener la imagen más clara de la inteligencia artificial en nuestra economía".

La medida se aprobó recientemente por la Asamblea en pleno por 69-0-1 votos. Ahora pasará al Senado para una mayor consideración.

El proyecto de ley de Sumter y Reynolds-Jackson para exigir capacitación sobre diversidad cultural y prejuicios para los árbitros del DOE se aprueba en pleno de la asamblea

(TRENTON) - La legislación (A-5245) que requiere que la capacitación de los árbitros del DOE incluya temas relacionados con la diversidad cultural y los prejuicios fue aprobada el lunes por la Asamblea en pleno 64-2-4 siendo sus patrocinadoras las Asambleístas Shavonda Sumter y Verlina Reynolds-Jackson. El proyecto de ley ahora irá al escritorio del gobernador.

Según la ley actual, los miembros del panel de árbitros mantenido por el Comisionado de Educación deben recibir capacitación sobre la conducta impropia de un empleado, incluidos, entre otros, asuntos relacionados con acusaciones de agresión sexual y abuso infantil, para ayudar al árbitro a determinar asuntos en los que la conducta impropia de un empleado es la base de los cargos contra el empleado considerando su "tenure" (permanencia en el cargo).

El proyecto de ley requeriría que la capacitación también incluyera cuestiones

relacionadas con la diversidad cultural y los prejuicios. También establecería que cualquier árbitro que sirva en el panel permanente a partir de la promulgación del proyecto de ley deberá completar la capacitación sobre diversidad cultural y prejuicios dentro de los 18 meses posteriores a la fecha de promulgación.

Las asambleístas patrocinadoras Sumter y Reynolds-Jackson emitieron la siguiente declaración sobre la legislación:

"El sesgo implícito sin control continúa contribuyendo a la creación de barreras para la inclusión, la excelencia educativa y el crecimiento de las comunidades de color. Asegurarse de que los árbitros reciban la formación necesaria en conciencia cultural y sensibilidad para manejar todas las situaciones ayudará a contrarrestar cualquier sesgo que nuestros hijos puedan enfrentar durante todo el proceso".



A-1 WATER STORE

PURIFIED & ALKALINE

201-583-1200



**4901 BROADWAY AVE.
UNION CITY NJ. 07087**

A-1 WATER STORE

PURIFIED & ALKALINE

DRINKING WATER

**AGUA
PURIFICADA**

\$3.00

**AGUA
ALKALINA**

\$5.00



**Abierto
Lunes - Sábado
8:00 am - 7:00pm
Domingo 9:00am - 3:00pm**

201-583-1200
4901 BROADWAY AVE. UNION CITY NJ. 07087

¿Problemas con sus pies?

<p>Multi-Specialty Pain Relief Spine & Disc Disorders</p> 	<p>415</p> <p>Foot & Ankle Specialist</p> <p>MEDICARE &</p>	<p>201.863.2593</p> <p>Dr. Raymond M. Maimone</p> <p>Board Certified Podiatrist</p> <p>Heel Pain Specialist</p> <p>MOST INSURANCES ACCEPTED</p>
---	---	--



No Más Dolor!

Especialistas en dolor en los talones.

Especialistas en FOOT AND ANKLE.

- Con más de 28 años en experiencia
- Aceptamos la mayoría de Seguros
- Tenemos zapatos para personas con diabetes



* Descuento al traer el periódico EL CAMBIO.



Dr. Raymond M. Maimone
 Foot & Ankle Specialist Board Certified Podiatrist.

201-941-5003
 89 Anderson Ave., Farview, NJ

201-863-2593
 415, 39 street, Union City, NJ

Arquitectos con licencia divulguen su seguro de responsabilidad



Proyecto de ley de Karabinchak Houghtaling para exigir que los arquitectos divulguen la cobertura de sus seguros pasa votación del pleno de la Asamblea

(TRENTON) - Con el objetivo de garantizar que los proyectos arquitectónicos cumplan con los estándares de seguridad, la Asamblea en pleno votó el lunes por 68-2-0 un proyecto de ley (A-953) para exigir a los arquitectos con licencia que divulguen su seguro de responsabilidad antes de entrar en acuerdo de servicios.

Además, en virtud de la medida, los arquitectos que celebren un contrato público deberán contar con un seguro contra errores y omisiones.

El proyecto de ley está patrocinado por los asambleístas Robert Karabinchak (D-Middlesex) y Eric Houghtaling (D-Monmouth), quienes emitieron la siguiente declaración conjunta:

“El seguro de responsabilidad protege tanto al arquitecto como a su cliente, brindando una red de seguridad para que los arquitectos manejen posibles errores que puedan ocurrir en el trabajo y protegiendo a los contribuyentes de costos adicionales. Incluso los arquitectos más hábiles pueden cometer errores humanos, y el más mínimo error de cálculo matemático puede terminar costando tiempo valioso y dinero. Esta legislación garantiza que los arquitectos discutan su póliza de seguro de responsabilidad con sus clientes antes de firmar un acuerdo, de modo que todas las partes prioricen la gestión de riesgos y cumplan con los estándares de seguridad”.

La medida pasa ahora al Senado para una revisión adicional.

Un comité aprueba la medida de Caputo que extiende el período para reclamar premios de apuestas mutuas “Parimutuel”

(TRENTON) - Debido a la pandemia de COVID-19, todos los hipódromos de Nueva Jersey estuvieron cerrados durante meses, lo

que prohibió a muchos recibir sus boletos de parimutuel no reclamados. Un boleto parimutuel es una forma de apostar a los caballos en la que los que tienen boletos ganadores dividen el monto total en proporción a su ganancia. Para garantizar que los consumidores puedan recibir sus dividendos, el asambleísta Ralph Caputo (D-Essex) patrocina la legislación aprobada por el Comité de Turismo, Juegos y Artes de la Asamblea para extender el período en el que una persona puede reclamar boletos parimutuel

pendientes por carreras de caballos.

El proyecto de ley (A-5078) permitiría a las personas reclamar premios pendientes de pago hasta 12 meses después de la fecha en que se emitió la boleto. La extensión incluiría boletos que se compraron en línea y en persona. Además, habría una extensión de un año para los vales en efectivo no reclamados que alcancen la fecha de vencimiento de tres años antes del final de la Emergencia de Salud Pública.

Una vez que el comité aprobó la medida,

Caputo emitió la siguiente declaración:

“Los hipódromos estuvieron cerrados durante meses y muchos en Nueva Jersey se perdieron la ventanilla para recoger sus boletos de parimutuel. Podemos permitir que las personas se sientan más seguras y cómodas al extender el período en el que pueden reclamar sus boletos. Ha habido incertidumbre y preocupación sobre cómo los clientes pueden reclamar sus ganancias, y este proyecto de ley garantizará que reciban lo que se les debe”.

TOTAL CARE

of Union City

LESIONES DE TRABAJO EN NY? PROGRAME YA SU CITA!

NONSURGICAL SPINAL DECOMPRESSION CENTER

Que es la terapia IDD?
La terapia IDD es un tratamiento dirigido por computadora.

Detenga el Dolor Ahora!

Multi-especialistas en alivio del dolor de Espalda y Discos Vertebrales

ACCIDENTES DE CARRO (LESIONES del CUELLO) (Whiplash). Le damos tratamiento. Sabía que no necesita operarse para corregir los discos dañados o herniados?

TRATAMIENTO PARA:

- Disco Herniado • Ciática
- Estenosis Espinal
- Enfermedad Degenerativa del Disco
- Síndrome Facetario Posterior
- Dolor Crónico de Espalda

Basilio Pace, D.C.
Quiropractico-IDD Rehabilitacio/Acupuntura

Llámenos para obtener su reporte especial y DVD GRATIS

201-330-7575 ■ 415 39th Street, Union City, NJ 07087

www.totalcarerehab.com

Estudie Enfermería RN

Programa Universitario por Internet Totalmente en Español con 2 Sesiones Presenciales en Puerto Rico

Complete su RN en sólo 2 Años Acreditado.

Pregunta por nuestro programa especial para Medicos graduados en el extranjero

¡MEJORE SU FUTURO!

Ayuda financiera si califica, Becas del Gobierno

Llamando al:

347-661-5382

Tambien Programa de Admin. de Empresas - Todo en Linea

EDP UNIVERSITY OF PUERTO RICO



INMIGRACION

DEFENSA DE DEPORTACION

ABOGADA

INGRID ECHEVERRIA

- Bancarrota
- Leyes de Familia
- Divorcio
- Inmigracion
- Defensa de Deportacion
- Cortes Municipales, Estatales y Federales



**Por motivo del Covid-19, solo se esta
atendiendo con cita previa.**

Pueden llamar al:

201-295-8999

424- 57 st, West New York, NJ 07093
10 North Sussex St, Floor 1, Dover, NJ 07801

www.echeverrialaw.com




HolyName
 Medical Partners
 Hudson County

**718 Teaneck Road,
 Teaneck, NJ 07666
 Tel: (201) 833-3000**

Síndrome de tensión temporo-mandibular

Esta molestia de adormecimiento y dolor en el mentón, cerca del oído y la mandíbula se debe a alteraciones de las articulaciones de la mandíbula o de los músculos que la rodean, lo que en medicina es conocido como Síndrome Temporo-Mandibular (STM) o Síndrome de Costen.

La articulación temporo-mandibular recibe ese nombre por ser la articulación donde la mandíbula se acopla con el cráneo en los huesos temporales, situados a ambos lados de la cabeza. Su función básica es permitirnos abrir y cerrar la boca, siendo una de las articulaciones más usadas de nuestro organismo. La utilizamos constantemente a la hora de masticar, hablar, tragar, bostezar, etc. Para localizarla y explorar su funcionamiento, debemos presionar con los dedos por delante de cada oído, mientras abrimos y cerramos la boca.

Este síndrome se caracteriza por cursar un variado abanico de manifestaciones: dolor, molestias, malestar, espasmo muscular en la zona mandibular y sus proximidades, dificultad para masticar, tragar, abrir la boca, sensación de congestión en el oído, ruidos en la cabeza, así como dolores en la región de la cabeza y cuello.

Lo padece un elevado porcentaje de la población, alrededor del 80 por ciento, y el paciente tipo sería una mujer de edad media (entre 30 y 50 años).

En muchas ocasiones se desconoce el origen exacto del STM. Son diversas las causas que pueden dar lugar a lesiones de la articulación temporo-mandibular, entre ellas el estrés. El estrés provoca una tensión excesiva en los músculos mandibulares, que se traduce en dolor y desazón en ambos lados de la cara.

Otros motivos los podemos encontrar en relación con trastornos dentales, como el alineamiento defectuoso entre los dientes inferiores y superiores o el bruxismo, que consiste en el hábito involuntario de apretar o rechinar los dientes inconscientemente y que también puede producir dolor de cabeza, mandíbula, cuello y oído.



Síntomas de alerta

- **Otalgia:** dolor en uno o en ambos oídos, en una o en las dos articulaciones temporomandibulares, que puede irradiar hacia la mandíbula, la cara, la garganta o la nuca, el cuello o los hombros y que puede empeorar al masticar, bostezar o abrir la boca.
- **Chasquidos:** "clics" o crujidos, sonidos rechinantes con el movimiento de la mandíbula.
- **Acúfenos:** percepción de ruidos en los oídos (pitidos o zumbidos)
- **Rigidez:** dificultad al abrir completamente la boca, con sensación de "bloqueo o enganche" de la mandíbula mientras se intenta abrir o cerrar la boca o al masticar.
- **Otros:** hinchazón en la zona de la articulación y adormecimiento de la piel de la cara, picor en el conducto auditivo, picor en la garganta o sequedad de la boca.

Causas

Muchas veces la causa exacta del síndrome de TTM no es clara. Las causas posibles incluyen:

- Tensión excesiva en los músculos mandibulares
- Alineamiento defectuoso entre los dientes inferiores y superiores y la mandíbula
- Movimiento desequilibrado de la articulación mandibular
- Posición o desplazamiento anormal de la articulación mandibular o del disco de cartilago dentro de la articulación
- Artritis o un proceso inflamatorio similar en la articulación
- Movimiento excesivo o limitado de la articulación
- Lesión en la mandíbula o cara

Factores de Riesgo

Los factores que incrementan la probabilidad de padecer TTM son:



- Sexo: femenino
- Edad: entre 30 y 50 años
- Apretón o rechinado de dientes
- Dentadura o coronas que no se sujetan adecuadamente
- Fibromialgia
- Estrés
- Artritis

Tratamiento

Control del estilo de vida

- * Reposo de la mandíbula con una dieta blanda
- * Restricción del movimiento con mordidas más pequeñas
- * Aplicación de calor para aliviar el dolor
- * La terapia cognitiva conductual puede ayudar a aprender cómo evitar apretar o rechinar los dientes.

Fisioterapia

- Para ayudar a reducir el dolor y permitir la relajación de los músculos:
- * Ejercicios de estiramiento o masajes suaves
- * Estimulación nerviosa eléctrica transcutánea (ENET)

Reducción del estrés

- Para algunas personas puede resultar beneficioso aprender técnicas de relajación y manejo del estrés, por ejemplo: Biorretroalimentación
- Terapia cognitiva conductual.

Procedimientos dentales

- Se puede confeccionar una férula o un protector bucal para relajar los músculos de la mandíbula, lo que evita apretar o rechinar los dientes. Este protector se suele usar por las noches. A veces es necesario que un dentista u ortodoncista corrija la anomalía de la mordida. La cirugía es el último recurso. La efectividad de varios de los procedimientos disponibles no ha sido estudiada a fondo.

Dr Gilberto Gastell, MD

**408 37th Street, Union City, NJ -
 201 864-4477**

Nueva Jersey se prepara para reapertura escolar

El proyecto de ley de Lampitt, Jasey y Quijano para ayudar a las escuelas a asegurar suministros relacionados con COVID-19 llega al gobernador

(TRENTON) - Mientras las escuelas se preparan para reabrir para algún modo de instrucción en persona, la Asamblea en pleno votó el lunes 70-0 para aprobar la legislación que ayudará a los distritos y universidades de condados a adquirir bienes y servicios relacionados con COVID-19, como equipo de protección personal y suministros de saneamiento.

El proyecto de ley (A-4461) requeriría que el Estado celebre contratos y se coordine con ciertos sistemas de compra cooperativos para ayudar a las escuelas públicas y las universidades del condado en la compra de bienes y servicios relacionados con COVID-19.

La legislación fue aprobada previamente por el Senado en enero por 33-0, y ahora se dirige al escritorio del Gobernador.

Las patrocinadoras de la medida, las asambleístas Pamela Lampitt (D-Burlington, Camden), Mila Jasey (D-Essex, Morris) y Annette Quijano (D-Union) emitieron la siguiente declaración conjunta:

"Esta medida da un paso muy importante para ayudar a nuestras escuelas a obtener los suministros necesarios para garantizar la salud y seguridad de todos sus estudiantes y personal. Con las escuelas preparándose para reabrir para recibir instrucción en persona en diversas formas, los distritos necesitarán tener un stock de suministros disponibles, como máscaras,

termómetros y mucho más. La adquisición de estos suministros a través de contratos estatales garantizaría confiabilidad, calidad y asequibilidad y garantizaría que la carga de encontrar y comprar los artículos necesarios no recaiga solo en los distritos".

Resolución de Vainieri Huttle y Chaparro que designa el 9 de marzo de todos los años como el "Día de los Héroes COVID-19" va a la firma del gobernador

(TRENTON) - Reconociendo los esfuerzos críticos y los sacrificios de los trabajadores esenciales durante la pandemia del COVID-19, una resolución bipartidista patrocinada por las asambleístas demócratas Valerie Vainieri Huttle (D-Bergen) y Annette Chaparro (D-Hudson) designaría el 9 de marzo de cada año como el 'Día de los Héroes del COVID-19'.

La resolución (AJR-166 / SJR-82) conmemora a los trabajadores esenciales que trabajaron durante la pandemia con el fin de crear conciencia y demostrar su apoyo a las personas que arriesgaron su seguridad en nombre del estado.

Tras la resolución aprobada por unanimidad por la Asamblea después de haber sido aprobada previamente por el Senado por votación unánime, las patrocinadoras emitieron la siguiente declaración conjunta:



"Los trabajadores esenciales son sin lugar a dudas los héroes de esta pandemia. Los proveedores de cuidado infantil, los empleados del servicio de alimentos y las tiendas de comestibles, los trabajadores de transporte y correos, los empleados de los almacenes, los socorristas, los profesionales de la salud y todos los demás trabajadores de primera línea han mantenido estoicamente a Nueva Jersey atravesando una crisis sin precedentes. Sin ellos, ¿dónde estaríamos?"

"Todos los días, han arriesgado su salud y

seguridad para garantizar el bienestar de las familias y comunidades en todo nuestro estado. Designar un Día de los Héroes COVID-19 es una forma de agradecer a nuestros trabajadores esenciales y hacer que Nueva Jersey nunca olvide su arduo trabajo, dedicación y heroísmo".

La resolución, también patrocinada por la asambleísta republicana Aura Dunn (R-Morris, Somerset), ahora se dirige al gobernador.

West New York Board of Education

Educación Preescolar Gratis

para niños de 3 y 4 años que residen en West New York



Preescolar
de Alta
Calidad



Tools of the Mind
Curriculum

Teaching
Strategies Gold
Assessment



SCAN ME

It's Easy as:

1. Aplicar en línea:
www.wnyschools.net
 2. La Oficina de Matrículas lo contactara
 3. Entregar toda la documentación requerida
- For additional information,
call 201-553-4108

Matrícula para el año escolar 2021-2022

Las Matrículas Comienzan Marzo 1, 2021

Operadores del 911 serán socorrista de primera línea

Proyecto de ley de Armato designará a los operadores del 9-1-1 como socorristas de primera línea pasa un panel de la asamblea

(TRENTON) - Reconociendo el papel integral de los despachadores del 9-1-1 en la respuesta de emergencia, la legislación patrocinada por el asambleísta John Armato para designar a los operadores del 9-1-1 como socorristas fue aprobada el lunes por el Comité de Leyes y Seguridad Pública.

Todos los días, en más de 6,000 centros de llamadas de seguridad pública en los Estados Unidos, los despachadores del 9-1-1 recopilan información de las personas que llaman en crisis, que luego se utiliza para guiar la respuesta de las fuerzas del orden, los departamentos de bomberos y los proveedores de servicios médicos de emergencia.

El objetivo de esta legislación (A-3804) es que los operadores del 9-1-1 tengan un título que refleje mejor los servicios que brindan.

El asambleísta Armato (D-Atlantic) emitió la siguiente declaración sobre el proyecto de ley:

"Aunque los despachadores del 9-1-1 son literalmente los primeros en responder a alguien que necesita ayuda, no están clasificados como socorristas de primera línea de la misma manera que los oficiales de policía, bomberos y profesionales de EMS.

"Como bombero voluntario de más de 50 años, he dependido personalmente de los operadores del 9-1-1 para ayudar a mi escuadrón a responder a las emergencias. Sin su trabajo, no podríamos hacer nuestro trabajo de manera eficaz.

"Los despachadores del 9-1-1 son los primeros en responder, simple y llanamente. Es hora de que se les reconozca por su papel esencial en la comunidad de respuesta a emergencias y por su noble trabajo en la difusión de situaciones de crisis".

Proyecto de ley de Houghtaling y Downey por el que se permitirán eventos de bingo y rifas de forma remota pasó comité de la asamblea

(TRENTON) - Debido a la pandemia de COVID-19, muchas personas en Nueva Jersey no han podido asistir a los eventos de bingo y rifas. Los demócratas de la Asamblea Eric Houghtaling y Joann Downey (ambos demócratas por Monmouth) patrocinan la legislación, que aprobó el Comité de Turismo, Juegos y Artes de la Asamblea, que permitiría que los eventos de bingo y rifas se llevaran a cabo de forma remota.

Muchas organizaciones sin fines de lucro, como organizaciones de veteranos y compañías de bomberos voluntarios, realizan bingos, rifas y otros juegos para recaudar fondos para sus establecimientos. La pandemia ha hecho que las reuniones de cuartos cerrados sean inseguras y los

juegos tradicionales de interior ya no pueden suceder. El proyecto de ley (A-4297) ordena a la Comisión de Control de Juegos de Azar Legalizados que adopte reglamentos que permitan la realización de rifas y juegos de forma remota mediante el uso de tecnología de la comunicación.

Una vez que el comité aprobó la medida, Houghtaling y Downey emitieron la siguiente declaración conjunta:

"Al utilizar la tecnología, podemos realizar eventos de bingo y rifas de manera segura y remota que permitirán a las organizaciones continuar su alcance comunitario. Con creatividad, estos programas pueden reanudarse y las

personas pueden participar en los juegos que han disfrutado durante años.

"Los grupos que dependen del bingo y los juegos de rifas se vieron muy afectados cuando ya no pudieron realizarlos. Este proyecto de ley permitirá a las organizaciones ofrecer los juegos y servicios que muchos disfrutaban, al mismo tiempo que les ayudará a obtener ingresos adicionales que tanto necesitan".

La legislación bipartidista también está patrocinada por Parker Space (R-Morris, Sussex, Warren).



B & K

Family Dental, LLC
TEL. 908.354.1500

• 707 Elizabeth Ave.,
Elizabeth NJ 07201 •

"Luzca una sonrisa PERFECTA"



-  Odontología Cosmética
Cosmetic Dentistry
-  Extracciones
Extractions
-  Tratamiento de Conductos
Root Canal
-  Coronas y Puentes
Crowns and Bridges
-  Tratamiento de Encías
Gum Treatment

TRATAMIENTOS SIN DOLOR

- Aceptamos la mayoría de Seguros y Medicaid
- Planes de Pago disponibles
- Todos los niños son Bienvenidos!!!

SERVICIO DE EMERGENCIA



1 Main Office - Jersey City
2974 Kennedy Blvd. Jersey City, NJ 07306
Tel.: 201-420-0001 / Corner of Kennedy & Cottage



2 Jersey City, 2nd Office
587 Summit Ave., Hudson City Savings Bldg, JC NJ 07306
Tel.: 201-420-0001 / Corner of Summit & Cottage



3 Newark
One Gateway Center, Suite 2600 - 26th FL.,
Newark JC NJ 07102 - Tel.: 973-653-3945



4 Union City / North Bergen
Meetings In This Office By Appointment ONLY
418 Monastery Place, Union City, NJ 07087
Tel.: 201-420-0001



5 Paterson / Clifton
291 Crooks Ave., 2nd FL., Paterson, NJ 07503
Tel.: 973-653-3945



6 Ocean Twp. / Asbury Park
1500 Allaire Ave., Suite 103, Ocean, NJ 07503
Tel.: 732-660-6798



EL CAMPEÓN DE LOS HERIDOS

Cerca de usted!

Anise & Anise

LAW FIRM

Michael Anise especializado en lesiones personales e indemnizaciones por accidentes y caídas. Sus conocimientos legales junto a su tenacidad jurídica logran excelentes resultados para todos nuestros clientes

Llámenos: **201-420-0001**

TANK WASHER

Food Grade Tank Wash facility in South Kearny needs a Tank Washer for 3rd Shift (11:00 PM - 7:00 AM). No experience - will train.

201-790-6804

Please call Edgar before 7:00 PM

PSYCHIC READER & ADVISOR

BY PATRICK
Specializing in reuniting loved ones
No matter what trouble you may be
Spell breaker.
One free question by phone:
954-394-1061

LIMPIEZA DE CASAS HOUSE CLEANER

No Nite
No Weekends
No Holidays
Start 8:00 AM
\$200 - \$450
Per Week
Car Needed
Pay Millage & Benefits
973-515-3191
Merry Maids Hackensack, NJ
Necesita carro y licencia

COMPANIA DE CONSTRUCTION

Necesita persona con experiencia en metal stud, techo suspendido (suspended, ceiling) brillado (sparkle) sheetrock
Llamar:
201-681-3027

DIESEL FUEL ATTENDANT

Small Family Fuel CO.
Looking for a person to fuel our customers trucks at our location. duties include washing and cleaning our company owned trucks and general duties when not busy
\$16 per hour to start
Apply in person or call
Superior Oil
10 Mary St (Ironbound section) Newark, NJ 07105
973-589-2008
Work Hours 12pm - 8pm/
Mon-Tues-wend-Friday
Off on thursday
Saturday 8am - 4pm

AUTOBODY TALLER

Necesita Bodymen (paintframe) bondo con experiencia de lunes a viernes
862-East 26st Paterson, NJ
973-357-9999

COMPRAMOS DISCOS VIEJO

WE BUY RECORDS TOP PAID \$\$\$



Latin, Salsa, Merengue, Boogaloo, Guaguanco, Samba, Funk, Jazz, Rock, Soul, Disco,
12" 45's 78's

Call Altulga 201 281 5604

LICENCIAS-LICENCIAS



La LICENCIA De Manejo del Estado de Washington es la mas importante en los E.U. para manejar sin restricciones para informacion.

LLAME AL:
TOTALMENTE LEGAL Y GARANTIZADO

206-294-1007
206-550-3382



DANIEL EXPRESS
SEGURIDAD Y PUNTUALIDAD
SERVICIO DE TRANSPORTE
PUERTA A PUERTA
SALIDAS
JUEVES Y DOMINGOS DE
NEW YORK A COLUMBUS OHIO
Y REGRESOS
MIERCOLES Y SABADOS
DE COLUMBUS OHIO A NEW YORK
614-439-7370
929-354-5654

\$20 dólares de descuento
En la consulta o visita inicial con la presentación de este cupón

199 Main Street, Ridgefield Park, NJ 07660

SERVICIOS:

- Cirugía Dental •Endoscopia
- Cirugía Ortopédica •Láser terapia
- Ultrasonido • Acupuntura
- Radiografías Digitales

Horarios: Lunes a Viernes 9:00-7:00

Sábados 9:00 AM a 5:00 PM

rpah199@gmail.com

Teléfonos:

201-814-0095
201-814-1377

PREGUNTE POR NUESTROS PLANES DE SALUD

VICTORIA



travesti lista para ti.

Ubicada en Manhattan

347-994-5420

AUTO BODY TECNICO

PARA TALLER DE REPARACIONES DE MAXIMA CALIDAD, MODERNO, BIEN EQUIPADO Y CON AIRE CONDICIONADO
EXP. REQ. EN ARMAR Y DESARMAR CARROS ENVUELTOS EN ACCIDENTES.
EXC.PAGO Y BENEFICIOS
201-996-1111

E&N TRUCKING

Necesito chofer Clase-A con experiencia Flatbed Full Time Dia y Noche
201-759-3458

KERNY,

Se necesitan tapiceros y costureras de tapiceria interesados
llamar al:
201-290-3123

KITCHEN COOK

Full Time Training
201-491-8059
435 East Brinckhoff Ave, Palisade Park, NJ 07650

Se necesitan

choferes Straight Truck - 26 FT No CDL necesario
Para los turnos de dia o noche
201-332-7200

Se Solicita Mecánico

Para camiones Chofer con licencia de Auto para buscar piezas Chofer con licencia Clase A Para tractor -Trailer Trabajo local (Flatbed)
201-726-2880

Woodside Nail & Spa
Nail help wanted. 2 or more years working Experience in the nail Field and licensed, Fluent in English. Contact: **347-446-5959**

Se necesita Tornero & Fresador
Que sepa soldar para trabajar en empresa de servicios de bombas y turbinas de agua Lllamar al: **917-337-7230**

Cabinet Shoping Linden, NJ is looking for a Driver with "Clean" Driver License , Class E Ability to drive 16' Box Truck carry heavy cabinets **908-523-9700**

BUSCO TRABAJADORES
calificados que sean capaces de hacer renovaciones completas de cocinas y baños asi como Sheetrock Spackle **973 903 5826**

EXPERIENCED GRANITE
cutters and fabricators CNC saw operators Needed \$ 25 \$ 30 per hours Wayne NJ Call **201-310-4289**

NECESITAMOS TAPICEROS
de Automoviles o muebles minimo 5 años de experiencia preferentemente bilingue 300 4th St Newark, NJ 07107 Lllamar de 9:00AM-9:00PM **973-483-7338**

CDL CLASS A DRIVER
South Kearny tank cleaning company has immediate opening for an experienced 2nd Shift 3:00 PM - 11:00 PM yard switcher Must have CDL Class A, clean background and verifiable work history. Salary based on experience Holiday and Vacation paid
201-790-6804
and ask for Edgar

Auto Body Necesita
Ayudante de pintor Con experiencia y licencia de conducir. **973-868-0757**
Newark, NJ
José Antonio
www.colormycar.com

LOTO HEALTH SPA
MASAJE BODY WORK GRAN APERTURA MASAJES EN EL 38-08 JUNCTION BLVD. 3er PISO CORONA, NY 11368 **917-365-4117**

Reciba limpieza dental gratis
Llama y pregunta por esta promoción: **908-354-1500**

Now Hiring Grill men cocineros
24 hours Diner Morning & overnight shifts \$14 per hour starting 1 block from Exchange Place Path and Light Rail 3-5 years Kitchen Experience Call **917-607-7950**

VANESSA
HERMOSA TRASVERTI COLOMBIANA RECIÉN LLEGADA A NUEVA YORK CON UNA GRAN SORPRESA PARA TI DISPUESTA A COMPLACER TODAS TUS FANTASÍAS UBICADA EN MANHATTAN **917-688-7641**

BROOKLYN
Necesito tapicero con experiencia y un carpintero para frames de muebles de tapiceria **646-623-7539**

OPORTUNIDAD DE TRABAJO
NECESITAMOS HOME MAKERS CHHAs EMPEZAR DE INMEDIATO!!! RENOVAMOS LICENCIAS DE HOME MAKERS PARA MAS INFORMACION LLAMAR: **973-622-2321**

Pizza Marker & Grill Person
Dependable full time Well pay, in Pennsylvania, 10 min. away from Trenton, NJ **215-962-0695**

Soldador con Experiencia
Tienda de letreros ubicada en Fairview NJ Está buscando Soldador con experiencia Envie su curriculum por correo electrónico a: nati@signexponyc.com o llame al **212 246-3355**

CONDUCTORES
Con CDL Clase-A Local \$1,300 sem. Larga Distancia \$2,000 sem. 1 año de Experiencia minima Dirigirse a: 220 Franklin Rd Randolph, NJ 07869 o Lllamar al: **973-474-8476**

JANITOR
To clean floors, production lines, sanitize & general cleaning. \$12/hour. Must be able to lift 50 lbs. & work 6 days a week. Call **973-467-5399**

Se Rentan Apartamentos Union City, NJ
711 SIP STREET (Entre esquina summit) 5 minutos as Lincon tunnel 2 dormitorios 2 baños **201-988-5895**
Rodolfo **201-9363768**
Madeline **201-294-8812**
Ignacio

MASAJES RELAJANTES POR LINDAS CHICAS ASIATICAS Y LATINAS \$50. X HR LLAMA YA
201-920-3655

LUIS GENERAL CONSTRUCTION
REMODELACION DE COCINA Y BAÑO REMODELACION INTERIOR Y EXTERIOR
Pintura profesional residencial y comercial Albañeria y Demolicion Luis General Construction Facebook: Luis General Construction www.luisgeneralconstructions.com **201-877-3633 • 201-737-7347**

Maintenance Manager
For Apartment Community Must have a driver's license, Tools and be bilingual. Pay Package includes: \$25 per hour, Health Insurance and Apartment.
Call 201-390-2241

PIZZA MEN (PIZZERO)
Se necesita para trabajar tiempo completo o parcial interesados llamar al **718-702-0102**

ROSELLE PARK
Necesito persona para trabajar en counter, para una churrasqueria tiene que hablaringles, portugues o español **973-495-8079**
Hablar con Ana

SOLICITO
Mesera bilingue con experiencia para trabajar en un Restaurante en el area de Irvington para mas informacion **908-659-6472**

RELIABLE AUTO MECHANIC
Needed to work in Cranford NJ Experienced Only Spanish or English SE NECESITA MECANICO CONFIABLE Para trabajar en Cranford NJ con exp. que hable ingles o español **908-272-8708**

Se necesitan choferes Tractor Trailers **201-332-7200**

MECANICO
Se necesita Mecanico y cambiador de aceite para camiones, especializado en motores DIESEL Lllamar: **201-726-4814**

Impulsan y aprueban, Ley del derecho a la agricultura

Se aprueba un proyecto de ley para fortalecer las protecciones legales para los agricultores en virtud de la "Ley del derecho a la agricultura".

(TRENTON) - El Comité de Agricultura y Recursos Naturales de la Asamblea aprobó el lunes la legislación (A-3619) para fortalecer las protecciones legales bajo la Ley del Derecho a la Agricultura al permitir que los agricultores recuperen costos razonables y honorarios de abogados en la defensa de quejas de mala fe.

La Ley del derecho a la agricultura protege las granjas comerciales responsables de acciones legales por molestias públicas o privadas. La ley estableció la presunción irrefutable de que una operación agrícola comercial no es una molestia pública o privada siempre y cuando cumpla con las prácticas de manejo recomendadas por el Comité Estatal de Desarrollo Agrícola, cumpla con las regulaciones estatales y federales y no represente una amenaza para la seguridad pública, entre otros criterios.

Este proyecto de ley ampliaría aún más las protecciones legales para los agricultores al permitirles recuperar los honorarios legales y los costos de los abogados si se presenta una queja de mala fe contra ellos.

El asambleísta Eric Houghtaling (D-Monmouth), presidente del Comité de Agricultura y patrocinador de la medida, emitió la siguiente declaración:

"La Ley del Derecho a la Agricultura tiene como objetivo brindar apoyo legal a los agricultores y ayudar a resolver disputas entre agricultores y vecinos. Si bien ha sido



fundamental para brindar protección a las operaciones agrícolas que proporcionan alimentos y recursos en todo el Estado Jardín, a lo largo de los años hemos escuchado de muchos agricultores que tienen preocupaciones de que la ley no

llega lo suficientemente lejos.

"Esta legislación agregará otra capa de apoyo para los agricultores que enfrentan quejas de mala fe al crear un camino para recuperar costosas tarifas legales. Nuestros agricultores desempeñan un

papel integral e insustituible en llevar comida a las mesas de nuestras familias, y debemos hacer todo lo posible para apoyar su importante labor".



BRUCE EGERT

ATTORNEY AT LAW

Bruceegert1@aol.com

NOS ESPECIALIZAMOS EN:



CASOS DE ACCIDENTES

- Caidas • Negligencia medica



REAL ESTATE

- Litigaciones • Compra de casa • Foreclosure



PLANEAMIENTO FINANCIERO

- Corporaciones • Colecciones

9 Kansas Street, Hackensack, NJ 07601

86-25 Lefferts Blvd Richmond Hill, Queens 11418

15404 Broadway Ave., NY, NY 10036

201-388-6900

212-227-2009

212-456-7899



CareCredit
Patient Payment Plans

obtenga una línea de crédito instantánea,
sin intereses y para pagar en cómodas cuotas.

◆ **Obtenga un Par de Gafas con Lentes Progresivos.**
Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo
* Aplican restricciones..... **\$149⁰⁰**

◆ **Lentes y Marcos**
Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo
* Aplican restricciones..... **\$65⁰⁰**

◆ **Especial a Cuba**
Lentes y Marcos
Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo
* Aplican restricciones..... **\$59⁰⁰**



Aceptamos la mayoría de
seguros médicos y CareCredit
Patient Payment Plan.

Horario:

Lunes Martes a Jueves Viernes Sabado Domingo
10 AM a 5 PM 10 AM a 6PM 10 AM a 7PM 11 AM a 5PM Cerrado

201-974-2600

FAX: 201-974-2999

5202 Bergenline Ave.,
West New York, NJ 07093

www.internationaloptical.net



TEN CUIDADO!

EL IRS Reitera que Deben Tener Cuidado en Escoger a su Preparador de Impuestos Ya que El es el Único Responsable en Caso de Cualquier Error o Fraude en tu Planilla.

ALERTA! El Robo de Identidad y el Fraude en Preparar Impuestos ha Aumentado! Aparte el IRS Advierte que el 25.7% de los Impuestos Tienen Errores Serios!

El año pasado un preparador de Paterson fue sentenciado a 40 meses de prisión por exagerar reembolsos, poner falsos créditos y robar identidades de sus clientes. Otros también tienen problemas serios con el IRS. Muchos abren su agencia y luego cierran dejando solo al cliente en caso de cualquier problema posterior. Hay un buen número de preparadores que ni firman la planilla para así evitar cualquier tipo de responsabilidad.

LA DIFERENCIA EN ESCOGER A MALQUI TAX

Expertos en las Leyes del IRS y Estado. Por ejemplo los CAMBIOS de OBAMACARE: Tuve 5 horas de entrenamiento en solo en lo nuevo de Obamacare. Somos expertos en como esos cambios pueden afectar tus taxes.

NUEVO: AVANCE de \$750 EL DIA DESPUES QUE EL IRS ACEPTA TU IMPUESTO si calificas para el Banco. No hay cargos adicionales y no hay interés para este avance. No hay PAGOS ADELANTADOS por nuestro servicio.

Especialistas en Todo Tipo de Impuesto Personal, Casa, de Negocios Corporaciones y LLC. Resolvemos Problemas y Deudas con el IRS y Estado.

SAQUE SU NUMERO ITIN—No es necesario mandar tu pasaporte al IRS con nosotros.

Nuestra TRIPLE GARANTIA de PROTECCION de por VIDA: Las Examinaciones y Auditorias del IRS y ESTADO han SUBIDO Yo te representare ante el IRS y el Estado todo el Año comunicándome con ellos así tú no tendrás que hacerlo. Como tu AGENTE, yo recibo copias de cartas del IRS todo el Año así estoy pendiente de todo situación que te pueda afectar.

GARANTIA DE CERO ERROR: pagaremos interés o multa por cualquier error que sea resultado de nuestra culpa.

GARANTIA de MAXIMO REEMBOLSO: Recibirás el Máximo Reembolso Legalmente Posible y pagaras el mínimo impuesto posible. Como Agencia de Agente Federal, somos expertas en los MAXIMOS REEMBOLSOS!

GARANTIA DE SATISFACCION: Si no estás satisfecho, arreglaremos las cosas. Si todavía no lo estás, te reembolsaremos los fees de la preparación. Para mí es importantísimo que mis clientes estén satisfechos.

POPULAR PROGRAMA DE REFERENCIA: Recibirás \$35 o un Regalo por Cada Referido que Mandes!

TESTIMONIOS



H. NORENA
El IRS me auditó, pidiendome pruebas de mi hija que estaba fuera del país por sus estudios, mande las que tenia pero me negaron y pense que allí terminaba, Malqui me dijo que no iba a parar de apelar sin costo adicional por sus servicios. La apelacion duro aproximadamente un año, gano el caso a mi favor, lucho y logro que me devuelvan mas de \$8,000!



W. MENCIA
Me acerque a Malqui porque tenia problemas con mis impuestos. El IRS no me habia mandado mi reembolso del 2012 y NJ no me mandaba nada desde 2012. Malqui consiguio que el IRS me de \$4169 del 2012 y mas de \$2800 de NJ por mas de 3 años que no me entregaban mi reembolso. La agencia donde iba nunca me ayudaron y no me daban ninguna respuesta.



M. ADARVE
Hice mis taxes con Malqui el año pasado. Le conte que NJ no me mandaba ningun reembolso desde el 2010 porque la agencia donde iba me dijeron que me faltaba cierta informacion y que era imposible. Malqui cojio mi caso y hace poco me llego mis reembolsos de NJ del 2010, 2011, 2012, 2013 y 2014 que fueron mas de \$4970! Pense que todo ese dinero estaba perdido. Gracias Agente Federal Malqui por todo.

GANE GRANDES PREMIOS
Puede ganar hasta \$10,000



EVITA LOS FRAUDES. QUE NO TE ENGAÑEN
VEN A LO SEGURO. CONFIA EN LOS MEJORES!

40 Años de Experiencia
Servicio Garantizado
Abiertos Todo el Año
Maximo Reembolso
Legalmente Posible
Te Represento ante el IRS y Estados



469 21st Ave - Paterson

LLAMENOS! LO ESPERAMOS SIN CITA PREVIA!

1-888-829-3754

Lunes a Sabado 9am a 9pm - Domingo 10am a 4pm.

\$25
de Descuento
Cuando Mencione este Anuncio